

25

Менюрадъ  
въ ієрусалимѣ  
новобраніи  
1853  
М. Кошаръ  
опра. Кошаръ



Метрѣзесіау кнзизу  
Синагози м. Кошароюки

Нарк  
к в брак  
сп1166  
оп1  
N4.

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ  
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ у м. КИЄВІ

№	фонду	1166
	опису	1
	од. зб.	4

854. f.

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, which is mostly illegible due to fading and bleed-through.

Several lines of very faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Степановъ

губ. Симбирск. казен. канцелярии  
спод. Секретаря на 1854 годъ.

С. Степановъ

Степановъ

Handwritten text on the right edge of the page, possibly a page number or reference.

ЧАСТЬ II. — О БРАКОСОЧЕТАВШИХСЯ.

חלק שני מן בשואין

Дата  
використи-  
вання

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	Женска.	Мужеска.		Христианскій.	Еврейскій.		
1	18	20	Хайнкъ и Бей-ба Софья Ступницка	20	1854	Кеиба Дана Еи на 200 злотыхъ свидѣтели Авруи Крчмоловъ и др.	...
2	28	32	Хайнкъ Алда Софья Ступницка	28	1854	Кеиба Дана Еи на 100 злотыхъ свидѣтели Бей-ба Софья Ступницка	...
3	17	18	Хайнкъ Алда Софья Ступницка	18	1854	Кеиба Дана Еи на 200 злотыхъ свидѣтели Бей-ба Софья Ступницка	...
4	18	33	Хайнкъ Алда Софья Ступницка	18	1854	Кеиба Дана Еи на 200 злотыхъ свидѣтели Бей-ба Софья Ступницка	...
5	17	19	Хайнкъ Алда Софья Ступницка	19	1854	Кеиба Дана Еи на 200 злотыхъ свидѣтели Бей-ба Софья Ступницка	...

№	Лѣта.	Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хипу).	Число и мѣсяцъ.	Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступаетъ въ бракъ, также имена и состояніе родителей.	יוסיוורש החתונה		כתיבם הבעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתונה היינו כח וכותביו ע"ל אוה סך ביתו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אבי הבעל והאשה ומה מעמדם
						מסדר הקדושין	מסדר החתונה		
1	18	20	20	1854	...	...	...	...	
2	28	32	28	1854	...	...	...	...	
3	17	18	18	1854	...	...	...	...	
4	18	33	18	1854	...	...	...	...	
5	17	19	19	1854	...	...	...	...	

מקור

Дата  
вкорис  
станія

№	Лѣта.		Кто совершилъ обрядъ обрученія и бракосочетанія (хату).	Число и мѣсяць.		Главные акты или записи и обязательства между вступающими въ бракъ, и свидѣтели оныхъ.	Кто именно съ кѣмъ вступають въ бракъ, также имена и состояніе родителей.
	женска.	мужеска.		Христианскій.	Еврейскій.		
6	20	35	Литва гофманъ статусъ старо семья	1854	16	Земельный вельфа марганъ Маму семья	Литва гофманъ статусъ старо семья

מס' החתונה	כמה שני		מי היה מסרה הקדושין חתה החופה	יוסחודש החתונה		כתבים הבעשים בין בעלי הבשואין בשעת החתונה הייבו כח ובית והתהייבות על איזה סך ביקבו ומי היו העדים	מי המה בעלי הבשואין ושם אביו והאשה ומה מעמדם
	אשה	הגבר		הגבר	האשה		
6	20	35	הגבר היה פולקין האשה היה פולקין	16	1854	הבעשים היו פולקין האשה היה פולקין הגבר היה פולקין	הבעשים היו פולקין האשה היה פולקין הגבר היה פולקין

№ 10

Ваша милость сиротам и сироткам  
перемуровав и сироткам  
детишка.

Собором и сироткам

Ваш. Сироткам. Кирим

Коллежский Регистратор Кавказа

